

terhelvatalban, hanem a 103. számú szobában adandók be.

z állampolgársági igazolások sorá ma a következőket utasították vissza: özv. Jahn Antalné, özv. Baranyi Andrásné, özv. Schlé és családja, özv. Sima Antalné özv. Szilágyi Jánosné, Schwartz Mihály és családja, Sándor Mihály és neje, Szirmai Sándor és családja, Thau Mór és családja, Sefcsik Ödön, özv. Wolf Ferencné, Lapos Flóra, Szokolay Zsuzsanna, Batonean Katica, Gedea Margit és családja, Szilágyi Franc és családja, Szücs Simon és neje, Székely György és családja, Hollósi Sándor és családja, Ujj György és családja, Bottergnác és fia, Turmus Mária és fia, özv. Schwartz Ignác és fia, zv. Stern Sámuelné és családja, v. Spen Constantinné és családja, özv. Spath Józsefné és fia, özv. Nádudvari Józsefné.

Tereie ismét felbukkant

A rablózér 100 ezer lejt követel a gala színház igazgatójától.

Bucustiből jelentik: Filotti, a galaci snház igazgatója Terente aláírású levelet kapott, amelyben a hídita halálbüntetés kilátásba helyezése mellett 100.000 lejt követel tőle. A hatóságok azt hiszik, hogy a levelet nem Terente írta, hanem egy másik rabló, aki Terente nimbuszát zsarolásra akarta használni.

A várcai napidijas büne

Kétszáz lejt sikkasztott a felektől

(Saját tudósítónktól.) Érdekes bűnügybe tartott ma főtárgyalást Kovács özsef táblabíró büntető tanácsa az aradi törvényszéken. Mocán Imeter, az aradi fogyasztási adóvatal volt napidijasa sikkasztással vádolva állott a bíróság elé. Mocán Demeter az impériumátvétele után hirtelen nagy kárért futott meg. Cipész-tanoncbi városi napidijas lett és mint ilyet a fogyasztási adóhivatalhoz kötötték be. A napidijasnak az olt a megbízatása, hogy a jelentkező polgároknak a fogyasztási adótraktékukról táblázatot állítson. A tőle kapott táblázattal kellett főpénztárnál az adóhátra lékot fizetni. Mivel a városi adópénztárnál a téli hónapokban állandó nagy tolongás volt, a felek megbízták Mocánt, hogy a hivatalos órák után protekciójának igényével fizesse be az adó jukat. Napidijas szívesen vállalta a megbízatást és fáradságáért honoráriumot is elfogadott. Mocán Demeter a hirtelen karriertől megszűlten, azonban nem elégedet meg a husz cigaretta, vagy tven lejes fáradsági díjakkal, hanem megbízóinak pénzét ravas módon elsikkasztotta. Ötezer száz lejt helyett, csak ötszáz lejt fizetett be és a kapott

nyugtát, azzal, hogy egy számat elébe irt az összegnek; kijavította ötezeröttszázra. Körülbelül kétszáz lejt sikkasztott ilyen módon Mocán Demeter a felek kárá-

Elfogták a jászashelyi merénylőt

Egy parasztleány követte el a tettet — Ki a felbújtó? — Orizetbe veti és szabadlábra helyezett egyetemi hallgató

(Saját tudósítónktól.) A jászashelyi izraelita imaház ellen elkövetett titokzatos bombamerénylet ügye ma váratlanul és érdekes fordulathoz ért. Az óriási erővel meginduló csendőrségi nyomozás mára már eredményt produkált: sikerült letartóztatni a tettetést, aki a csendőrségen bevallotta bűnét. A felizgatott közvéleményre megnyugtatólag hat, hogy a merénylőt sikerült kézrekeríteni és a kérdélyeket lecsillapítani. A szenzációs ügy érdekes fordulatáról az alábbi tudósításunk számol be:

Elfogták a tetteseket

Anghelescu csendőrszázados a legnagyobb körültekintéssel vezette a nyomozást és azt már az első helyszíni szemle megojtése után megállapította, hogy a merényletet hozzá nem értő egyén követte el. A dinamit-patront ugyanis rosszul helyezte el és általában meglehetősen vigyázatlanul járt el a merénylet előkészítésénél. A kihallgatott tanúk vallomásaiból a nyomozó hatóságok azonkívül arra következtettek, hogy a merénylet értelmi szerzője minden bizonnyal nem jászashelyi lakossal, hanem valamelyik környékbéli község legényével helyeztette el a dinamit-patront. — Épen ezért Anghelescu százados már az első napon a szomszédos Jászás községben is nyomozást kezdett és kihallgatásokat fogana fosított és ezek során megtudta, hogy egy Iva Pável nevű kolozsvári egyetemi hallgató már napok óta ott tartózkodik a községben. Holott sem ismerősei, sem rokonai nincsenek azon a vidéken. Ebből a körülményből önkéntelenül is arra következtettek, hogy ez a diák lehet a merénylet tervezője és e gyanu alapján nyomban őrizetbe is helyezték őt. Letartóztaták azonkívül egy huszonéves éves parasztleányt, aki kihallgatása alkalmával feltűnő zavartan viselkedett.

A tettesek vallomása

Iva Pável, az őrizetbe vett huszonéves harmadéves joghallgatót és Serb Pável parasztleányt, a másik gyanúsítottat még tegnap éjszaka bezáratották az aradi csendőrpáncsnokságra és azonnal megkezdték kihallgatásukat. Iva Pável mindent a lehátározottabban tagadott, Serb Pável parasztleány azonban beismerő vallomást tett. Elmondotta, hogy egy ismeretlen fiatalember bizta

ra, amíg bűnös fizelmét felfedezték és átadták az ügyésznek. A törvényszék a mai tárgyaláson nem hozott ítéletet, hanem elrendelte a bizonyítások kiegészítését.

meg a robbanószer elhelyezésével, amelyre gyanútlanul vállalkozott. Reggelig tartott az aradi csendőrpáncsnokságon a bűntényvel gyanúsított két egyén kihallgatása, akik aztán délelőtt 11 órakor átkísértek az aradi királyi ügyészségre. A főügyész előszobájában őrizte két ügyészégi szolgálga Iva Pável és Serb Pável. Iva Pável, a harmadéves egyetemi hallgató igen nyugodtan viselkedik. Kezében az egyetemi indexét szorongatva, sőtál fel és alá a szobában. Barátságatlanul nézi a járőröket. Középtermetű, barna haja fiatal ember, sötétkék ruhában van divatos kalappal és gumu köpenyben. A mellette levő Serb Pávallel nem érintkezik és nyugodtan várja, hogy a főügyész beszéltsa vallomástételre. Serb Pável fehér parasztruában van. A sovány, magas fiatal legény, megijedt ábrázattal bámul a járőrökre, őt már ártatlanul mondja magát. Szóba elegyedünk vele. Hadarva beszél, kijelenti, hogy teljesen ártatlan és a csendőrségnél csak azért vallott, mert bántalmazták.

A főügyész a nyomozás eredményéről

A főügyésznél levő Pancu igazságügyi felügyelő miatt, aki ma váratlanul érkezett Aradra és hosszabban tárgyalt Nicolescu Miklós vezető ügyésszel, csak délben fél egykor került sor Iva Pável és Serb Pável kihallgatására. A kihallgatások után nemsokára Nicolescu főügyész meghozta döntését. Serb Pável parasztleányt, a bombamerénylet tettesét előzetes letartóztatásba helyezi és fegyőrökkel a fogházba szállíttatja, Iva Pável egyetemi hallgatót pedig azonnal szabadlábra helyezte.

Határozathozatal után Nicolescu főügyész fogadta a Közlöny munkatársát, akinek a nyomozás eddigi eredményéről a következőket mondotta:

— Serb Pável a jászashelyi templomrobbantás tettese a fogházban van. A nyomozás eredményesen tolyik a felbújtók kézrekerítésére. A nyomozás részleteiről, a gyanúsítottak vallomásáról, Iva Pável szabadlábrahelyezésének okáról a főügyész nem kívánt nyilatkozni.

Az ügyészség erélyes intézkedései és a sikeres nyomozás kétségkívül megnyugtatta a közönséget, de a közönség most már várja, hogy a tettes kézrekerítése

után az értelmi szerzők és a börtönbe jussanak.

Honnan származott a robbanószer?

A gurafionci csendőrség a jászashelyi robbanás ügyében tovább folytatja a nyomozást. Ennek során érdekes dolgok kerültek ma nyilvánosságra. A fogságban levő Serb Pável a guravonai márványgyárban volt munkás és innen szerezte a robbanó anyagokat. A csendőrségnek feltűnt, hogy a parasztleány a robbanás utáni reggelen vidáman újságot a Jászashelytől két kilométernyire levő Jászás községben, hogy a „zsidók templomát végre felrobbantották.” A csendőrség azonnal őrizetbe vette Serbet és mivel a merénylet előtt jóbarátságban volt a szomszédjában lakó Iva Pávallel, ezért kellett ezt is előállítani.

Vendéglősök a maximálás ellen

Pincérek a külföldi alkalmazottak ellen. — Küldöttségjárás Robu főpolgármesternél.

(Saját tudósítónktól.) Az aradi vendéglősök küldöttségben jelentek meg ma délben Robu János dr. főpolgármester előtt s tiltakozásukat fejezték ki a városi tanács ama döntése ellen, amelyvel az összes vendéglői ételkelet lemaximálta. Tiltakozásuk során elmondották, hogy nem maga a maximálás ténye érinti súlyosan őket, hanem az mód, ahogyan az ármegeállítást történt. Köztudomású ugyanis, hogy a husárok maximálása nem felel meg a tényleges állapotnak; s a husneműek a jelenlegi maximális áraknál jóval magasabban szerezhetők be, viszont az ételkelet ármegeállítása a maximális husárok alapján történt. Kérték az egész eljárás revízióját s azt, hogy az ételárak hatósági megállapítása tényleges állapotnak megfelelően történjen.

Robu dr. főpolgármester válaszában megnyugtatta a vendéglősöket, hogy a hatóságoknak nem lehet céljuk egyes iparágak existenciájának veszélyeztetése, a tanács a legjobb tudása és akarata szerint a rendelkezésére álló adatok alapján végezte az ármaximálást. Ha a vendéglősöknek kifogásuk van akár az egész ármegeállítással, akár egyes ételneműek mi-kénti maximálása ellen, adjanak be írásos panaszt és megfelelő kalkulációt ezek ellen s a tanács teljes jóindulattal figyelembe fogja venni és alaposan megvizsgálni ezeket az aggályokat.

Az aradi pincérek küldöttsége is járt ma Robu főpolgármester-nél — függetlenül a vendéglősöktől — és elpanaszolták, hogy szakmájukban igen sok a munkanélküli s egyes vendéglősök az ő alkalmaztatásuk helyett idegen honos pincéreket hozattak Aradra s ezek foglalkoztatása az aradiak megélhetését teszik semmivé. Ennek elkerülése céljából a főpolgármester támogatását segítségét kérték. Robu főpolgármester megnyugtatta a pincéreket, hogy érdekükben megfelelő intézkedéseket fog tenni.

Megőrült a végrehajtás miatt

Olasz ifju tragédiája Budapesten

Budapestről jelentik: Tegnap este a Teréz-körút 25. számú ház lakói nagy kiabálásra és füvegcsö-römpölésre lettek figyelmesek. A zaj Körösi Béla automobilkereskedő második emeleti lakásából hallatszott. A lármát Trabucel Eugé, a kereskedő 22 éves sógora csinálta aki magából kikelve minden a lakásban eltörhető tárgyat, dühösen a földhöz csapott. A lakók jól látták, hogy a szerencsétlen fiatalember megőrült, de a bezárt ajtóknak nem juthattak be a lakásba és rendőrt hívtak. A rendőr is teleítellen volt, ő sem tudott bemenni Körösi lakásába és a dühöngő örült órák hosszág tombolt, tört, zuzott, amíg végre elfáradt és sikerült kicsalni a lakásból.

A szerencsétlen ifju egy héttel ezelőtt érkezett Budapestre Olaszországból. Nővérét néhány évvel ezelőtt vette el Körösi Béla, aki meg szerezte az olasz Lancia autómobilgyár vezérkönyviselét. Az autótokat irában kellett volna kifizetnie, de nem tartalékolt elegendő valutát és mert a magyar korona árfolyama folyton-folyvást csökkent, nem tudott elszámolni a gyárral s Körösi Bélát mintegy 2 hónappal ezelőtt Olaszországban tartóztatták a Lancia-gyár feljelentésére. Ekkor Budapesten levő

feleségéért sürgönyözött, aki azonnal fogságban levő férjéhez utazott. Trabucel Eugé, 22 éves öcsét pedig Budapestre küldte, hogy legyen, aki vigyáz a lakásra. A fiatalembert néhány nappal ezelőtt figyelmeztették, hogy tegnapra sógora lakására kitűzték az árverést. Trabucel Eugé aztota, hogy megfudta az árverés kitűzését, igen izgatottan viselkedett. Tegnap este dühösen felroiant a lakásba és bezárkózott. Ery megyedóra mulva orditani kezdett, felragadott egy széket és legelőször is bevágta a tükröt. Azután egymásután vágta földhöz a lakásban található drága porcellán tárgyakat, poharakat, összezúzta a kisebb bútordarabokat. Végre egy fiatalember hemerészkedett hozzá és lecsalta a lakásból. A rendőr, akit a megremült lakók hívtak, közben értesítette a mentőket, akik az Aradi-ucca sarkán vártak autójukkal a szerencsétlen fiatalemberre. Az uccán az olasz ifju ismét dühöngeni kezdett és csak nagynyelien sikerült megfékezni s belékönyviszeritni a mentőautóba. A mentők a főkapitány ságra vitték, ahol a rendőrorvos megállapította, hogy ön- és közveszélyes örült. Beszállították az angyalföldi kórházba.

* Balogh Böske bucsuzik. A napokban megjelent újsághír tényleg valónak bizonyult, Balogh Böske visszaszerződött Budapestre és így a közel jövőben végleg bucsút mond Aradnak. A rajongásig szeretett nagyszerű táncos-szubrett eltávozása előtt kedden tartja meg bucsuját egyik leg híresebb szerepében, a Három a tánc operettben. Erre az előadása csütörtöktől árusítja a jegyeket az elővételei pénztár.

* Mezey Zsigmond dr. új könyve. Az őszi könyvpiac szenzációja r. Mezey Zsigmond, a kiváló ardi zeneesztétikus és zeneitanár „*Műszerű zeneiörténete*” lesz. A kiváló esztétikus a napokban fejtette be művét, amely jelenleg sító alatt van. A könyv szép stílusval és eredeti gondolataival biztosított fog aratni.

Letartóztattak három könnyűvérű nőt

A pezsgős parti vége. — Kikkelt

(Saját tudósulónktól.) Tegnap éjszaka egyik legelőkelőbb aradi vendéglőben a rendőrség három elegánsan öltözött hölgyet tartóztatott le. A letartóztatás ürügyéül feltűnést keltett a vendégek körében, különösen azért, mert a három hölgy éppen a legjobb kedvvel fogyasztotta több aradi fiatalember társaságában a jégbehuított pezsgőt. A letartóztatás érdekes előzményei a következők:

A timisoarai (tomesvári) Kórház három nappal ezelőtt jelentést tett a rendőrségnek, hogy a veneriás beteglek osztályáról három súlyos betegségben szenvedő nő megszökött. A timisoarai rendőrség bevezette a nyomozást és arra a megállapításra jutott, hogy

mulattak az aradi aranylók.

a nők Aradra szöktek. Erőltörőnál értesítették az aradi rendőrséget. A három hölgy tényleg megunta az egyhangy kórházi élet és szökésük után egyenesen Aradra utaztak. Itt hamarosan feltűnést keltettek feltűnő eleganciájukkal és még feltűnőbb viseletükkel. Rövid néhány óra alatt ismeretségre tettek szerül az aradi ifjuság körében és vig tivnyák folytattak az egyik szállodai szobában. De nem tartott sokig az arany szabadság, mert az aradi rendőrség is tudomást szerzett szökésükről és sikertült a könnyűvérű nőket letartóztatni. Három nőt még a mai nap folyamán állásérték Tomesvárra, ahol szorubb őrizet alatt helyezik el veneriás beteglek osztályára.

Tesits Milivoj meghalt

Volt aradi városi tiszviselő tragikus elhunytja.

(Saját tud.) Mélyszéges megilletődést okozott nemcsak közvetlen családjá környezetében, hanem Arad város társadalmi köreiben, aliova a hír gyors szárnvalással eljutott, az a távirat, amely ma érkezett Aradra s amely Tesits Milivojnak, a jugoszláviai Zenta város főjegyzőjének váratlan tragikus halálát adta tudtul. A gyászír annál megdöbbentőbben hatott, mert a most elhunyt Tesits Milivojval váltott legutolsó levelek sem szóltak arról, mintha az életerős fiatalembert valami betegség támadta volna meg, a halál egészen hirtelenül ragadta el el a mindössze harmincnégy esztendő fiatal embert az élők sorából. Tesits Milivoj széles körökben ismert, becsült tagja volt Arad társadalmának. A háborút megelőző időkben Arad város tiszviselőkarának volt buzgó, dolgozó tagja, hatalmas alakját mindenki ismerte, szimpatikus, előzékeny modoráért mindenki szerette. Közvetlenebb környezeté s barátai előtt ma is emlékeztetve volt az a cselekedete, hogy a háboru kitörésérek első pillanatában, a mozgósítás első hívó szavára zászló alá állott: ő volt a legelső tartalékos tiszt Aradon, aki magára öltötte a csillogó uniformist. Bátor, vakmerő katoná volt, Arad háziere, a 33. gyalogezred legelső formációjával ment ki a harctérre, ott hamarosan a tűzvonalba is került Bátor, félelmet nem ismerő magatartásával példát mutató katonáinak; az ütközetekben az élen járt mindig s rövidesen meg is sebesült. Alig épült fel azonban, újból a harctérre kívánczozott, de ekkor igazán keveset maradhatott a tűzvonalban, mert a legelső ütközetben újból sebet kapott. Katolás, vakmerő lé-

nye ekkor sem ismert pihést. Harmadszor is a csatavonalba került s az emlékeztetve 1916-os tili offenzíva alkalmával olyan súlyan megsebesült, hogy már attól tartottak, hogy egyik lábát amputálni kell. Ez a sérülése utját is állotta többi katonai karrierjének, Tesits Milivoj, a harminchármasok dalás melü vitéz kapitánya rokkant lett.

A forradalom után az ország-határok megalkotása elszalotta Tesits Milivoj Aradtól, szökött pátriájától. Családi körülmérei arra késztették, hogy Jugoszlávia új hazát találjon. Tesits Milivoj állami szolgálatba lépett s legutóbb, vagy két esztendővel ezelőtt Zenta város főjegyzőjévé nevezték ki. Eten a pozíciójában érte utól a várak halál, amely gyászborította Arcon élő családját, szomorúsággal töltte el eok-sok aradi ismerőset, barátját, akiket fájdalommal érintett az életerős fiatalember tragikus hirtenszerű elhunytja.

Pasics elhagyja

Jugoszláviát

Megoldódott a szerb kormánydság

Belgrádból jelentik: Davidovics az új miniszterelnök minimét audiencián volt a királynál. Mikor elhagyta a királyi palotát, jelentette, hogy a kormány a mérték szellemében fogja az ország ügyeit vezetni és feladata lesz be-kességet teremteni a nemzetközeli között. A külpolitikai helyzeti változatlan marad, a parlament sugasztus G-ára hívja össze Háromszázöt mandátum közléséhatvanhat a kormány mellett van, sőt a Radics-párt támogatója is várják. Davidovics még kifejtette, hogy törvényi készit a kormány

megérdemelten nagy sikert aratott. A banda vezérszerepét Szabadkay játszotta nagy sikerrel. (—)

* Ekecs Ferenc bucsuzására valóság-gal szétkapkodta a jegyeket a közönség, ami legbeszédesebb bizonyítéka a kifünő táncoskomikus nagy népszerűségének. A távozó művész Schönerer Gyermektragédiájában bucsuzik szerdán.

* A Bajadert Horváthi Mici, Zilahi Irén, Galetta Ferenc és Sebestyén Jenő felléptével eleveníti fel csütörtökön az aradi színtársulat. Ez lesz a karszemélyzet jutalomjátéka, vagyis aki erre az estére megváltja jegyét, az a színtársulat legkisebb fizetési tagjait részesíti támogatásban. A karszemélyzet annál inkább megérdemli az érteklődést, mert a legnagyobb slágerek egyikét, a Bajadert választotta jutalomjátékul és a hírneves operettet elsőrangú vendégekkel, briliáns szereposztásban mutatja be.

* A legfinnapelebb primadonna, Horváthi Mici pénteken vesz végleges bucsút az aradi közönségtől. A Pompadour címszerepében tartja meg bucsufelléptét. Partneret Zilahi Irén, Galetta Ferenc és Sebestyén Jenő lesznek.

* Gömöri Emma és Győző Alfréd mindketten olyan színerü művészek, akiket csak szeretni lehet. Az aradi közönség számtalanszor ki is nyilvánította velük szemben érzett szimpátiáját s ezért bizonyára faldalmasan érint mindenkit eltávozásuk híre. Győző Alfréd szombaton az Aréndás zsidóban és Gömöri Emma vasárnap a Papa kedvencében bucsuzik.

SZÍNHÁZOK ÉS MŰVISELEK

* Az aradi nyári színház műsora. Szerdán: Gyermektragédia. Ekecs Ferenc bucsufelléptével. Csütörtök: Bajadert. A karszemélyzet jutalomjátéka Horváthi Mici, Zilahi Irén, Galetta Ferenc és Sebestyén Jenő felléptével. Péntek: Pompadour. Horváthi Mici bucsuja. Zilahi Irén, Galetta Ferenc, Sebestyén Jenő felléptével. Szombat: Az Aréndás zsidó. Győző Alfréd bucsuja. L. Kiss Mariska felléptével. Vasárnap este: A papa kedvence. Gömöri Emma bucsuja.

* Timisoarai színtársulat műsora. Szerdán: Nagy kabaréelőadás, a karszemélyzet jutalomjátéka. Csütörtökön: Temesvár megvétele (szezonzáró előadás.)

* Érdekes premier Timisoarán. Tegnap este mutatta be a timisoarai színtársulat Voinescu Romulus színgyuranc vezérfelügyelő egyfelvonásos szatirikus vígjátékát, a Fekete bandát. A szerző elismerő ösztönzéssel állítja a közönség elé a rendőrséget abban a pillanatban, amikor szenzációs fogást csinál. Felfedez egy rablóbandát és annak elfogatja a vezérét. A szenzációra a lapok külön kiadást jelentenek meg, másnap pedig kisül, hogy a Fekete banda vezére egy ártatlan hordár, aki soliasem volt bandita. A meglepő fordulatot a lapok ismét külön kiadásban jelentik a közönségnek. Az egész dolgot egy vörös félhold mozgatja, amit a rendőrkapitány akar kitüntetési kapni feletteseitől. Voinescu Romulus ezzel a darabjával tehetséges írónak bizonyult és az ötletes darab

ellen és elfintézést nyer még a kisebbségek teljesen egyenjogú állampolgársága. Hír szerint Pasic, minthogy politikája teljesen megbukott, elhagyja Jugoszláviát és Franciaországba költözik. Nincsics Svájcha készül.

HIREK

A divatörület felé

Amerika pazarló gazdagságát utat mutat diktálnak Párisban.

Ezúttal nem a madridi vagy olasz udvari dámák, élükön magával a királynővel, nem is univerzális operettprimadonnák főszerepei diktálják azt a különös, varázs nélküli, perversitásával egyenest megdöbbentő divatot, mely Párisban át szivárog át Európába, mint bizonyos bódító mérge. Irtóznak tőle, nevetnek rajta és elfogadják mint hasist vagy az ópiumot. Eleven madarak, apró állatkák szerepelnek az amerikai dollárkirálynők toalettjén díszítésül. Ekzotikus madarak az arnyónyelén, melynek pazar-zöld szárnyait, drágakő pírós csőrét, óbor-sárga lábait olyan kényes gyönyör megérinteni, megemegletni, az elefánt csont ernyőnyelét halkan forgatva...

A kutya vagyis kutyasdivat még most is tombol. A viészorgó fogu, borszás, apró szörnyetegek összezsúrolódó, andok kis fogaikkal ott ülnek a pompában fürdőkelt, álomszerű szépségbe öltözött nő térdein, élében vagy babráló, illatos kezeibe szorongatva. Hogy miféle más passziók gyönyörködtek még ezeket az Ocean mellől Párisba tolongó nőket, arra Páris bírhatatlanul excentrikus színpada, titkos és nyílt mulatóhelyei tudnának megfelelni, ahová az emancipált amerikai nő épp oly nyugodtan megy be, mint például az orvosnő vagy a tanárjelölt a Sorbonne-ra.

A trónörökös Londonban. Párisból jelentik: Károly trónörökös ma Londonba utazott.

Az apostoli kormányzó ismét hivatalában. Pacha Agoston Timisoarai apostoli kormányzó szabadságáról visszerkezett és átvette az egyházmegye vezetését.

Veszedelemes erdőgégés a regátban. Bucurestiből jelentik: Cudureu-megyében, Independenti község határában levő óriási erdőgégés kigyuladt. A veszedelem hírére nagyszámú katonaság is kivonult a tűz megfékezésére, de az eddigi fáradozások nem jártak sikerrel, ugyanarra, hogy a tűz — a katonaság minden erőfeszítése dacára — átterjedt az erdőgégével szomszédos fegyverraktárra is, amely a 3. számú trónörökös tulajdona. Ujabb katonai csapatok mentek a tűz színhelyére, hogy a veszedelemnek — mielőtt nagyobb katasztrófa történne — gátat vessenek.

Súlyos vasúti szerencsétlenség. Londonból jelentik: Súlyos kimenetelű vasúti szerencsétlenség történt Edingburgh közelében. Két személyvonat hamis váltoállítás következtében egymásnak szaladt teljes sebességgel. Az összeütközés következtében négyen meghaltak és haszonkilenen sebesültek meg súlyosabban.

Harc a magyar aranykoronás házbér ellen. Budapesti táviratozók: A lakók szövetsége a napokban nagygyűlést tartott, amelyen az összes budapesti kereskedelmi és ipari érdekképviseletek is megjelentek. Elhatározták, hogy feikérik a nemzetgyűlés 33-as bizottságát, eszközölje ki a kormánynál az augusztusi bérek havi részletbe való kifizetését. Elhatározták még azt is, hogy Smith főbiztoshoz fordulnak az intervenció sikertelensége esetén.

Károsultak keresetnek. A Temesmegyei Csákova község csendőrsége nagymennyiségű betörésből származó holmit talált a községben, amelyekről megállapították, hogy Aradon elkövetett betörésekből származnak. A holmikat Aradra küldték és a rendőrségi nyomozás megindult a károsultak felkutatására.

A névtelen hősök

Egyik ismert kaszinó, amelyben nagyszabású Kártyacsaták szoktak lefolyni, most alakítja át az épületét. Az építkezés során az a terv merült fel, hogy az előcsarnokban valamilyen szobrot, vagy emléktáblát állítsanak fel. A választmány hosszú ideig vitafozozott arról, hogy kinek a szobrát készíthessék el, vagy kinek emlékére emeljenek táblát. Csak nem tudtak megegyezésre jutni. Végül is az egyik választmányi tag a következőket indítványozta:

— Emeljünk táblát a már megszokott mintára, a névtelen hősök emlékére...

Általános csodálkozás.

— Miféle névtelen hősök említhetnek?

Az indítványozó rendületlenül folytatta:

— Azoknak a névtelen hősöknek az emlékére, akik itt elvérezték és akiknek a pinkájából készült ez a gyönyörű építkezés...

Timisoarai fiatalember szép karrierje. Budapesti táviratozók: Mint ismeretes, dr. Török Jánost a Budapesti Államrendőrség legénységének főparancsnokává nevezték ki. Dr. Török timisoarai származású és fia néhai Török Sándor nagytözsédnek. Az előléptetés timisoarai barátai körében őszinte örömet keltett.

Halálozás. Reichenberger Izidor ismert aradi polgár 25. évi ötvenhat éves korában elhunyt. Temetése július 27-én ment végbe nagy részvétel mellett.

Bírói zárlat idegenek hártamenti birtokára. A pénzügyminiszteriumból ma leirat érkezett a timisoarai törvényszékhez, amelyben elrendelik a külföldi állampolgárok hártamenti birtokaira a bírói zárlat elrendelését. Bírói zárlatot rendeltek el báró Baich Mihály és gróf Hadik Jánosné nagyszámú, a Földhitelbank kádári és Nagy Gyula székányi birtokára.

Apagyilkosságért öt évi fegyház. A lugoi törvényszék ma tartott főtárgyalást Dehelean Valér apagyilkos bűnügyében. Dehelean az elmúlt év decemberében vadásztalpatval agyonlőtte apját, mert az szerelmével állandóan üldözte fiatal feleségét. A bíróság az apagyilkost öt évi fegyházbüntetésre ítélte.

Merénylet a bucuresti expressz ellen

A mozdony az árokba zuhant, több kocsi kitért — A merénylet a jassyi rendőrprefektus ellen irányult

Bucurestiből jelentik: Tegnap éjjel a Bucurestiből Jassyba haladó expresszvonat ellen Bornova állomás után két kilométerre merényletet követtek el. Bornováról a pálya Clurea felé esik s a vonat ott erősebb menetben halad. Bornova állomástól mintegy két kilométernyire a mozdonyvezető előkészítette a mozdonyt nagyobb menetsebességre, ebben a pillanatban a vonat utasai erős lökést éreztek s a vonat nagy zökkenéssel hirtelen megállt. Az utasok rémülten rohantak az ablakokhoz, s a kijáratokhoz, s megdöbbenve látták, hogy a mozdony, pótkocsijától elszakítva a sáncban fekszik, a szerkocsi felborulva, a podgyász kocsi pedig teljesen összetörve fektült a pályatesten, két második osztályú kocsi egészen, az étkezőkocsi félig kitért. Az összetört kocsik mellett két sebesült fektett, akik azonban csak könnyebb sérüléseket szenvedtek.

Monciu Jassyi rendőrprefektus, aki éppen az expresszvonaton utazott, azon nyomban megindította a vizsgálatot s megállapította, hogy az expresszvonatot ért szerencsétlenséget bűnös kéz munkája idézte elő. Hatalmas sziklaköveket gördítettek a sínek közé, amelyek aztán a mozdony kisiklását idézték elő. Egyes hírek szerint a merénylet Monciu rendőrprefektus személye ellen irányult.

A vasutigazgatóság az expressz elleni merényletről kommunikét adott ki, amelyben bejelentette a szerencsétlenséget s egyben közölte, hogy a közlekedés átszállással történik. Érdekes, hogy a vonatot előzőleg Valea Munteni előtt már érte egy másik incidens is. Az egyik első osztályú fulkében tűz ütött ki, de a veszedelem tovább terjedését az utasok ébersége és lélekjelenléte hamarosan elhárította s a veszedelemnek látszó tüzet néhány pillanat alatt sikerült eloltani.

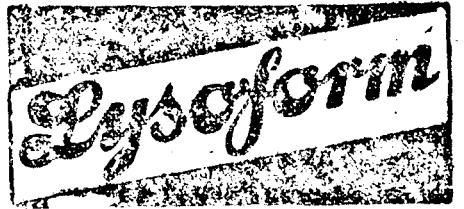
Katasztrófa a tengeren. Párisból jelentik: Egy japán gőzös 138 utassal és 54 tengerésszel elsüllyedt. Nyolc utast és öt tengerészt sikerült megmenteni.

A német excsászár üzleti érdeklősége. Berlinből jelentik: A Pesti Napló berlini értesülése szerint Vilmos német excsászár anyagi részese-dést vállalt az Uránia berlini filmvállalatban, amely a Parsifal film-síti meg.

Gyermekkocsik nagy választékban Hegedűsnél, Aradon.

AAC old-boys társasvácsora szombaton fél 9 órakor a sporttelepen. Előjegyzést iv Vojtek és Weisz drogueriában, Aradon.

Értesítés. Az aradi Borbély- és Fodrásmesterek Szindikátusa értesíti az összes aradi borbélymestereket, hogy az augusztus 1-én életbe lépő új árszabály csütörtökön Szeiler Józsefnél átvethető. Az Elnökség.



Akik a vendéglőket fosztogatták

Letartóztatott veszedelmes tolvajok.

(Saját tudósítónktól!) Nagyszabású sorozatos lopás nyomára jött az aradi városligeti vendéglő tulajdonosa. Néhány hét óta tapasztalta, hogy az éléskamrából állandóan tűnnek el élelmiszerek és a raktárból asztalterítők és különféle felszerelési tárgyak. A lopásokról jelentést tett az elsőkerületi rendőrségnek, ahol bevezették a nyomozást. Ma délelőtt sikerült letartóztatni a tolvajokat, akik a vendéglő alkalmazottjai voltak. A lopásokat Balázs Ferenc és Popescu Tódor követték el, akiknél megtalálták az ellopott holmik egy részét. A további nyomozás megállapította, hogy Popescu a „Vadember” vendéglő alkalmazottja volt régebben és ott is több lopást követett el. A városligeti vendéglő teljes kárát még nem

állapították meg, azonban a hozzávetőleges számítás szerint meghaladja a tízezer lejt. A nyomozás folyik annak megállapítása végett, hogy a meg nem talált tárgyakat kinek adták el a tolvajok.

Gyilkolt a szerelem

Féltékenységből agyonszúrt udvarló.

(Saját tudósítónktól!) Véres féltékenységi dráma játszódott le szombaton délután Janova temesmegyei községben. Christa Miklós ottani gazdálkodó, már régebben udvarolt Recesán Miklós feleségének. Recesán többször figyelmeztette az udvarlót, hogy hagyjon békét feleségének. Christa azonban nem vette komolyan a figyelmeztetést és tovább udvarolt az asszonynak. Szombaton reggel Recesán kiment a mezőre és délután váratlanul haza érkezett. A kapuban találkozott Christával, akivel heves szóváltásba keveredett. Christa a szóváltás hevében zsebkésével mellbeszarta Recesán Miklóst, aki rövid szenvedés után a helyszínen kiszervédett. A gyilkosságról jelentést tettek a temesvári ügyészségnek és a csendőrség megindította a nyomozást. Christa Miklóst sikerült letartóztatni és beszállították Temesvárra. A gyilkosság helyszínére kiszállt Săftescu vizsgálóbíró, dr. Joseph törvényszéki orvos, Nartan ügyész a további nyomozás le folytatása végett. A meggyilkolt ember holttestét ma délután boncolták fel.

Uj fogyasztási adótörvény készül. Bucurestiből jelentik: A pénzügyminiszteriumban ezidőszent az új fogyasztási adótörvényen dolgoznak és befejezték a szeszadó törvényjavaslat előmunkálatait. A kész javaslat a Kamara következő ülésén tárgyalás alá kerül.

JÖNNI!

XAVER CAPPUS világhírű regénye filmen.

„A vörös lovas”

Főszerepben: Fern Andra és Salm Gróf.

KÖZGAZDASÁG

A lej Zürichben 2.35, Párisban 8'60

HELYI VALUTAÁRAK. (Július 29.) Francia frank 11.90, svájci frank 42.85, dollár 229, dinár 2.78, szokol 6.90, líra 10.15, angol font 1025. **Kifizetések:** Budapest 865, Bécs 305, Prága 6.87, Zürich 42.90, Milano 10.10, London 1020, Páris 11.85, Newyork 2.30, Belgrád 2.75.

ZÜRICHI NYITÁS. (Július 29.) Amsterdam 207.87.50, Newyork 543.87.50, London 2398.50, Páris 27.60, Milano 23.50, Prága 16.10, Budapest 0.0069, Belgrád 6.42.50. **Bucuresti** 2.35, Bécs 0.0076.75.

ZÜRICHI ZÁRLAT. (Július 29.) Amsterdam 207.62.50, Newyork 543.50, London 2387, Páris 27.45, Milano 23.50, Prága 16.05, Budapest 0,0069.50, Belgrád 6.45. **Bucuresti** 2.35, Bécs 0,0076.75.

BUCURESTI TÖZSDEZÁRLAT. (Július 29) **Kifizetések:** Páris 11.75, London 1013, Newyork 229, Milano 10, Zürich 42.50, Prága 6.85. **Valuták:** Napoleon 815, léva 1.60, török líra 1.18, angol font 990, francia frank 12.20, svájci frank

42.50, líra 9.90, drachma 3.80, dinár 2.60, dollár 226, lengyel márká 0.0044, osztrák korona 0.003250 magyar korona 0.0027, szokol 6.80

BUDAPESTI ÉRTÉKTÖZSDE ZÁRLAT. (Július 29.) Magyar Hittel 575.000, Osztrák Hittel 165.000, Salgó 591.000, Rima 130.000, Ganz Danubius 3,145.000, Szlavonia 82 ezer, Kereskedelmi Bank 1,228.000 Cukor 2,660.000, Schlick 64.000, Csáky 15.000, Ofa 550.000, Hazai Takaréki 3,645.000.

BUDAPESTI HIVATALOS ÁR FOLYAMOK. (Július 29.) Belgrád 935—955, dinár 915—955, **Bucuresti** 345—355, London 347.100—352.400, angol font 844.100—352.400, Milano, 3410—3470, Newyork 79.000—80.200, Páris 3380—4060, Prága 2330—2380. Bécs 111.55—113.35.

— **A GYOSZ.** a magyar kölcsönért. Budapestről táviratozzák: A GYOSZ igazgatósága Chorin Ferenc elnökletével ülést tartott, amelyen elhatározta, hogy tekintettel a magyar kölcsön külföldi sikerére, a belföldön is nagy propagandát indítanak a jegyzés érdekében.

Egy amerikai konzul lemészárlása

A teheráni horzalmás vérengzés részletei — Amerika elégtételt követel

Londonból jelentik: Szükszavut távirat beszámolt arról, hogy Teheránban bestiális kegyetlenséggel meggyilkolták az ottani amerikai konzult. A gyilkosság közelebbi részleteiről most a következő londoni távirat számol be:

Imbric őrnagy és titkára a бүрgett napján délután 3 óra tájban kocsizott ki Teheránnak arra az uccájára, ahol a Shialiman-kutat nagy tömegek sereglők körül.

Ahogy az őrnagy megpillantotta a tarka-barka ruhába öltözött tömeget, megállította, a Kocsit.

— Erről fényképet készítek, — szölt titkárához — mert ilyen színes tömeget nem egyhamar fogunk látni.

Leszállottak a kocsiról s az őrnagy hozzáfogott, hogy a fényképező készüléket felállítsa. Amikor a perzsák ezt észrevették éktelen haragra gerjedtek.

— **Meg akarják mérgezni a kutakat!** — kiáltozták. **nem tűr-**

nik, végezzünk a keresztényekkel Néhány pillanat alatt leírhatatlan izgalom vett erőt a tömegben, amely most már azt is hangoztatta, hogy a konzul gyermekeit is ölt. Imbric őrnagy, most már gyorsan visszaugrott a kocsi s intett a titkárának, hogy kövesse. A kocsi a következő pillanatban a lovak közé vágott s sebes írámban tovább vágatott.

Az emberek és az asszonyok szaladni kezdtek a kocsit után, de nem érték utól. Egy motorbiciklin ülő mohamedán azonban elérte a konzult a lovaskaszárnya előtt, megragadta a lovak kantárszárát s nem engedte a kocsit tovább. A tömeg most körülfogta a két amerikait és ütni-verní kezdte. Először Imbric őrnagyot húzták ki a kocsiból, a földre vetették s össze-vissza taposták. Súlyos sebei ellenére feltámaszkodott a konzul s angol nyelven ezt mondta: — **Titkokozom!**

De nem bírta folytatni, mert egy vasruddal a fejére vágta, mire ösz-

szesett. Ugyanigy bántak el titkárával is. Ebben a pillanatban érkezett meg a katonaság, amely a tömeget visszaszorította. A két ájult embert gépkocsiba fektették s gyorsan a kórházba szállították. Mikor a fanatikus tömeg ezt látta, a kórházhoz szaladt. Ide berontottak s a félig halott konzult ismét kicipeltek az uccára s addig ütötték, amíg élet volt benne.

— **Te se fogsz többé mohamedán gyermekeket gyilkolni!** — ordították, mialatt ütötték és verték. A konzul megfialt, titkára állapota reménytelen.

Az amerikai kormány a legteljesebb elégtételt követeli a perzsa kormánytól. Eddig körülbelül száz embert tartóztattak le.

MOZI

xx **Ma, szerdán** mutatja be az aradi Apolló mozgóképszínház a Szegény császár című szenzációs filmet. II.-ik József császárnak, a kalapos királynak egy bűbajos szerelmi történetét adja a ragyogó kiállítású film, amelynek keretében élénk rajzik a szabadkőművesek, rózsakeresztes lovagok és jezsuiták titokzatos világa. Az Apolló mozgószínháznak ez a legújabb slágerfilmje szerdától szombatig marad műsoron. A 9 órai előadásnál Fatty vetélytársa kétfelvonásos vigjáték előzi meg a nagy képet.

xx **Percy Moran** gaztettét „Haj-sza az örökségért” címen hat felvonásos kalanddráma keretében mutatja be szombaton és vasárnap az aradi Uránia mozgószínház.

xx **Dráma az amerikai őserdőkben.** Érdekes filmbemutatója lesz vasárnap az aradi Apolló mozgószínháznak. Az orkán címen a modern filmtechnika legtekélyesebb eszközeivel készült őserdei filmfelvétel ez az eredeti amerikai film, amelynek minden jelenete izgatón érdekes.

xx **A Marosparti Mozgószínházban** ma szerdán utoljára kerül vetítésre „A nagymama kedvence” vigjáték. Harold Lloyd „Ó” végtelenül kedves alakítását a közönség oly nagy szeretettel fogadta, hogy azt a mozgószínház igazgatósága honorálni kívánván, ezért nagy anyagi áldozatok árán a filmet még a mai napra is visszatar-totta és azt még egyszer, utoljára ma szerdán bemutatja, hogy módot adjon mindazoknak, kik ezen egészen újszerű, egész estét betöltő vigjátékot bármely okból is nem láthatták, azt megnézhessek. Előadás kezdete pont fél 10 órakor. Jegyek elővételben a nap folyamán a Weinberger-féle cipőüz-

letben és este hét órától a mozgószínház pénztárána.

xx **Jön!** Xaver Cappus világhírű regénye „A vörös lovas” filmen **Főszerepben Fern Andra és Salm gróf.**

HOGYALL A LEJ?

1924. július 29.-én 100 lejért adták: **Nálunk:**

- 2.32 svájci frankot,
- 8.35 francia frankot,
- 35.500 belföldi magyar koronát,
- 30.500 osztrák koronát.

Zürichben 2.35 — frank
Párisban 8.60 frank
Budapestben 34,500 — 35,500 Kt
Newyorkban 44 centet

Nagy szacharin-csempészet Budapesten

Nyolc kiló szacharin a bőröndben

Budapestről jelentik: A budapesti rendőrkapitányság központi ügyeletén ma este előállították a legnagyobb csempészek egyikét, aki már évek óta csempésztett min denféle árut. Bár több ízben meggyűlt a baja a hatóságokkal, még is mindig nagy ügyességgel kibújta a kezük közül. Hampel Rezső bécsi kereskedő a csempész.

Amióta a magas adórételet folytán a cukor ára nagyon drága, természetesen megnehezítették a szacharin behozatálát is. Csak ritka esetben és csakis gyógyászati célból adnak szacharinra behozatali engedélyt. Ipari feldolgozásra nem szabad szacharint behozni, bár a háború előtt Kontingentált mennyiségben konzervekhez s más házi és ipari feldolgozásra meg volt engedve szacharin behozatala. De bár ennyire nehéz volt a szacharin behozatala, mégis sajátos módon az utolsó hónapok alatt óriási mennyiségű szacharint volt a budapesti piacon.

Most Hampel Rezső személyében sikerült a főcsempészt letartóztatni. A bécsi hajón érkezett, egy angol bőrönddel a kezében, amelyben fehérnemű közé eldugva nyolc kiló szacharint takáltak. — Miután kétféle szacharin van, svájci és csehországi, valószínű, hogy ezt a nyolc kilót csak minifának hozta, hogy azután nagyobb mennyiséget csempészhessen. Utlevele és összes iratai rendben voltak. Minden második nap leutazott Bécsből Budapestre, a mi végre is feltűnt az esztergomi vámoroknak. Az esztergomi határ állomáson gyanusnak találtak, ezért két vámor felszállt a hajóra, akik mikor a hajó a Petőfi-téren kikötött, a pesti vámorokat figyelmeztették a csempészre. A megrendelőre teljes névsorát megtalálták nála.

Legjobb gyermekápoló

Höfer 1. számú gyermekápolópor, Höfer Baby creme. Kapható az összes patikákban, drogeriákban és illatszertárakban

Ma és mindennap **NAGY** kabaré a „Vadember“-ben

Aradon! Szerdán este a közkezdelt **Janikov házaspár** jutalom és bucsuestélye. — Reggel 3-ig jazz-band, parkett-tánc. — Izletes ebédek és italok pontos kiszolgálás mellett kaphatók

LEGUJABB

Oriási vihar és hófúvás Németországban

Berlinből jelentik: Németország egyes részein hatalmas viharok pusztítottak. Különösen Délba-
jorországban, Württembergben és Bádenben. Az Alpokból nagy hóhullásokat jelentenek. A Zugspi-

zen erős havazás volt, a hideg hét fokra emelkedett. A schwarzwaldi Feldbergen öt fok hideg ural kodik és a megduzzadt folyók ára dással fenyegetnek

Tizenhetezer korona egy magyar aranykorona

Budapestről jelentik: Korányi Frigyes báró pénzügyminiszter megállapította a hivatalos szorzószámot. Az erre vonatkozó hivatalos közlés így hangzik: A pénzügyminiszter az aranykorona-értékben fizetendő adókra, illetékekre, általában minden aranykorona értékben fizetendő közszolgáltatásra, az államvasutak díjszállásán alapuló összes bevételekre, továbbá a közszolgáltatás alkalmazottaknak, a honvédség, csendőrség, vámőrség, folyamőrség és államrendőrség tagjainak illetményeire, valamint a nyugdíjasok, özvegyek és árvák ellátási díjaira, szintugy bármilyen más aranykorona-értékben folyósítandó állami kiadásra nézve, végül a házbérek re nézve, egy aranykoronának a papírkoronára való átszámítási értékét augusztus elsejétől további rendezettségig 17.000 papírkoroná-

ban állapította meg. A vámok fizetésénél alkalmazandó átszámítási kulcsról külön rendelet intézkedik.

Cenzura: Prefectura Judeului.

A szerkesztésért ideiglenesen: **KAROLY SANDOR** felel.

Bura Károly és Sándor

nagyváradai cigányprimások teljes zenekarukkal csütörtöktől kezdve Aradon a **Dácia** kávéházban hangversenyeznek.

Használt ólom

megvételre kerestetik.

A vonatok közlekedése Arad állomáson.

Érkező vonatok:	honnan vagy hová?	induló vonatok:
*) Orient luxusvonat	Bucuresti, Bukarest	*) Orient luxusvonat
Gyorsvonat	Bucuresti, Teiuson át	gyorsvonat
Gyorsvonat	Bucuresti, Timisoara át	gyorsvonat
*) Orient luxusvonat	Budapest nyug. pályaudvar	*) Orient luxusvonat
Gyorsvonat	Budapest kel. pályaudvar	gyorsvonat
Személyvonat	"	személyvonat
Személyvonat	"	személyvonat
Személyvonat	Teius, Tóvis	személyvonat
Személyvonat	"	személyvonat
Személyvonat	Savarsin, Soborsin	személyvonat
Vegyesvonat	Curtici, Kürtös	vegyesvonat
Személyvonat	"	személyvonat
Személyvonat	"	személyvonat
Személyvonat	Timisoara, Temesvár	alkalmazott vonat
Alkalmazott vonat	"	személyvonat
Személyvonat	"	személyvonat
Személyvonat	"	személyvonat
Személyvonat	"	személyvonat
Személyvonat	"	személyvonat
Motorvonat	Oradea-Mare, Nagyvárad	motorvonat
Gyorsmotor	"	gyorsmotor
Személyvonat	"	személyvonat
Motorvonat	"	motorvonat
Vegyesvonat	"	vegyesvonat
Gyorsmotor	Erád, Brád	gyorsmotor
Személyvonat	Brád, Brád, Menyházafürdő	személyvonat
Személyvonat	"	személyvonat
Személyvonat	"	személyvonat
Személyvonat	"	személyvonat
Személyvonat	Jimbolia, Zombolya	vegyesvonat
Vegyesvonat	"	vegyesvonat
Vegyesvonat	"	vegyesvonat
Motorvonat	Otlaca, Otlaka	motorvonat
Motorvonat	Pecica, Pécska	motorvonat
Motorvonat	Pecica, Pécska	motorvonat
Motorvonat	Pecica, Pécska	motorvonat
Motorvonat	Pecica, Pécska	motorvonat
Vegyesvonat	Pecica, Pécska	vegyesvonat

*) Az Orientvonatok közlekednek hetenként csak háromszor. A délutáni és esti órák 12-én feletti számokkal vannak kiegészítve és ha ezekből 12-12 órát levonunk, akkor megkapjuk a megszokott időt.

NYILTÉR.

E rovat alatt közöltékért nem vállalunk felelősséget.

SZIVES TUDOMÁSUL

Előrehaladt korom miatt ügyvédi irodámat ez év végén beszüntetem. A folyamatban levő ügyeket fiam, Dr. Lukácsy Lipót ügyvédnek adom át. Felekérem t. ügyfeleimet, hogy ezt tudomásul venni sziveskedjenek.

Arad, 1924. augusztus 1.

Lukácsy Lajos, ügyvéd.

4277

Arad város mélyen tisztelt közönségéhez!

Az aradi Borbély- és Fodrászmesterek Szindikátusa ezton közli, hogy az általános árcmelkedés következtében, valamint azon körülmény-nél fogva, hogy munkásaink jövedelmét is szükséges fokoznunk, folyó évi augusztus hó 1-től kezdve kénytelenek vagyunk a kiszolgálási díjakat 20 százalékkal felemelni.

Tesszük ezt azon reményben, hogy az igen tisztelt közönség méltányolni fogja e csekélymértű ár-emelést és bennünket további b. jóindulatával megtisztel.

Aradi Borbély- és Fodrászmesterek Szindikátusa. 4282

Érv. Reichenberger Izidor né szül. Schwarz Szeréna és gyermekei, úgy a maguk, mint az összes rokonok nevében mély fájdalommal tudatják, hogy a jó férj, apa, após, magyarc, testvér

Reichenberger Izidor

életének 56-ik, házasságának 30-ik évében folyó hó 25-én d. u. rövid szenvedés után jobblétre szenderült. Földi hamvait f. hó 27-én helyeztük örök nyugalomra.

Nyugodjék békében!

Brád, 1924. július 25. 4272

Köszönetnyilvánítás.

Mindazoknak, kik felejtethetlen, drága férjem, illetve fiam

Mikosevits Iván

elhunyta alkalmából igaz, meleg szívűkből fakadó részvétükkel méltatlanul méltatlankodunk enyhíteni igyekeztünk, kik szeretett Ivánunk ravatalára koszorút helyeztek, különösen Dr. Robu János főpolgármester urat, Arad város Tisztviselőkarának, az Erdélyi Hitelbank tek. igazgatóságának és hivatalnokainak, valamint jóbarátainknak és ismerőseinek ez uton küldjük leghálásabb köszönetünket.

Érv. Mikosevits Iváné és Érv. Peircsics Mihályné. 4273

Jól jövedelmező

nőilpar fejlesztéséhez 50-60.000 Lej-jel sőtly résztvevő társat keresek. Bővebbet: „ARGUS” iroda Arad, Strada Eminescu (Deák Ferenc-uca) 1. 3357

Külvárosi kis magánház

azonnal elfoglalható egy szoba, zárt folyosó, konyha lakással, sortérol, nagy udvar és kerttel, 160.000 Lejért eladó. — Megbizott: 16042

»URANUL« iroda Arad, főpostával szemben.

Kisebb bérház

négy 1 szobás lakással, egyik elfoglalható, 160.000 Lejért eladó.

Megbizott: „URANUL” iroda, Arad, főpostával szemben 16042

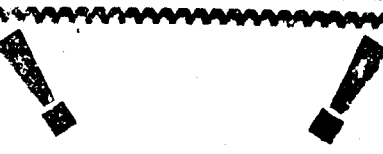
Arad legszebb uri magánháza,

teljesen új modern épület, átréhető három szoba, elő, fürdőszoba lakással, házmestéri lakással, parkirozott udvarral, 480.000 Lejért eladó. Megbizott: „URANUL” iroda, Arad, főpostával szemben. 16042

Kantinszerű vendéglő

400 munkással dolgozó gyárral szemben, 20.000 Lejért átadó

„ARGUS”-nál Arad, Str. Eminescu (Deák Ferenc-uca) 1. 3857



Az aradi Központi Kertben

Clauson csoport

a Berlini Wintergarten művészeinek szenzációs produktói !!

Kezdeté este 10 órakor.

Szabad bemenet !!

Rossz idő esetén az előadás a Barteremben tartatik meg !!



Ha szép akar lenni, használj Kalka-féle

Lillimtelj-erőmet, Lillimtelj-szappant és Lillimtelj-krémeket. Kapható kizárólag: Városi gyógyszerár a „Fekete Sze”-hoz, Timisoara, Szt. György-ter. 240

Ügyes és megbízható lakatos-szerelőt,

ki esztergamunkákhoz is ért, **felvessz az 4276 Aradi Kötő- és Kötő-szövőgyár R.-T.**

Naponta indítunk futárt Clujra (Kolozsvárra). Magyar és cseh vizumot **Sándor** hirdalpiroda A R A D, Strada Alexandri (Salacz-u.) 1. 1003 36 óra aiatt szerzünk.

Előre haladott idény miatt, a raktáron levő nyári árak **mélyen leszállított árban Vándornál,** Aradon, ahol a nagy forgalom folytán felgyülemlett több ezer mtr. különféle maradványok feltűnően olcsón kaphatók, míg a készlet tart

Figyelmeztetés! Utlevél, vizum naponta futárindítás **Weiss Dávid** Arad, Str. Mărășești Kossuth-u. Az államrendőrség mellett. Gyűjtőhelyek **LOBL Hirlapiroda** Arad, Apollo mozival szemben. :: Eoca ford. iroda, Weinberger cipőüzlet, Meisl es Adler divatüzlet, Arad

Apró hirdetések.

TUDNIVALÓ AZ APRÓHIRDETÉSEKRŐL: Az apróhirdetések díját szavak szerint számítjuk. — Minden szó hirdetés ára hétköznap 2 lej 50 bani, vasárnap 3 lej. — Vastagabb betűvel 5 lej, illetve 6 lej. — A vastagabb betűvel kívánt szavakat aláhúzással kell jelezni. — Hirdetéseket délután 5 óráig veszik fel. — Az apróhirdetéseket előre kell fizetni. — A legkisebb hirdetés ára 10 szók hétköznap 25 lej, vasárnap 30 lej. — A kiadóhivatal fenntartja magának a jogot, hogy az olyan apróhirdetés szövegét, amelyik tartalmánál fogva eredeti alakjában nem közölhető, megváltoztassa.

Alkalmazás.

KINDERGÄRTNERIN, ODER FRAULEIN, deutsch. wird in besserem Hause zu einem dreijährigen Mädchen bei guter Bezahlung aufgenommen. Adresse in der Administration die Aradi Közlöny. 4225

ASZTALOST, ki a butor munkába önállóan dolgozik, jó munkást, kevés befektetéssel keresek. Arad, Strada Gen. C. Coanda 49. 4284

ÜGYES, rendszeres házmesterpár felvétel. Jelentkezni d. u. 4-5-ig Arad, Str. Consistorului 29. 4288

HÁZFELÜGYELŐI állást keres lehetőleg magánháznál, háztartás végzésében segédkező magános nő. Cim Wallinger hirdetőjében Arad. 15074

SUCHE solides besserer Deutsches Mädchen zu Dreijähriges kind. Adresse in Wallinger Anzeigebürou Arad. 15074

Lakás.

NEGYSZOBÁS LAKÁS, családi okok miatt sürgősen átadó Boross-ügynökségnél, Arad, Str. Consistorului No. 9. (volt Batthyány-ucca). 4287

EGYSZOBÁS konyhás lakás butorral együtt átadó. Ezenkívül két, három, négy-szobás lakások minden igényeknek megfelelően kaphatók. Savoy-iroda, Arad, Bulv. Carol I. (Kriszset-körút) 32. 127

Vétel és eladás.

MEGVÉTELRE keresek jó állapotban levő 100/200 cmt. nagyságú erős vasajtót, továbbá egy komplett ételtelvenőt. Cim az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 500

EGY NAGY EBÉDLŐ VALÓDI PERZSASZÖNYEG, bőr olub garnitúra, interziás mahagoni consul tükör, kézimunka storok, filé asztalterítő, kézimunka mihók, ékszeres, butorok, márvány mosdó, festmények, hintaszék, szalonok, tükrök, fotelok, dísztárgyak, cheslon terítők, kis hermelin boa, kisaszírna szőnyegek, gyermekágy, csillárok stb. eladó. Arad, Strada Consistorului 12. (Batthyány-u.) I. em., jobb. 1000

DANIS VIRUS, valamint Melsungeni patkány és eger typhus bacillusokat ajánl Dr. Földes gyógyszerár Arad. 14134

PERZSA és egyéb szőnyeget, butorokat, antik tárgyakat, ezüstnemtű, fehérneműt, kézimunkát, festményeket, dísz-tárgyakat bizományba veszek. Arad, Strada Consistorului 12. (Batthyány-ucca.) I. em. jobb. 1000

EBÉDLŐBERENDEZÉS diótáblól elutazás miatt olcsón eladó. Cim Wallinger hirdetőjében Arad. 15074

WERTHEIM kisebb pénzeszköznyit megvételre keresek. Cim Haasz irodában, Arad, Str. Románului 5. (Zrinyi-u.) 16521

MEGVÉTELRE keresek 10 vagy 12 ló-orsó benzín vagy nyersolaj motort jó állapotban. Benko Pál gépész, Chisineu-Erdeis. 4281

KERÉKPÁR „Vaffonad” gyártmány, eladó. Arad, Strada Muresianu (Nádor-ucca) 7-9. 4270

EGY DRB. „Baumann” München gyártmányu 8 HP. benzín-motor 26 collos fekvő kövel, eladó. Zserai Gáspár, Mailat, jud. Timis. 4274

Ha olcsó és praktikus

alkalmi ajándékot akar beszerezni, úgy forduljon Arad, Str. Consistorului 12. (Batthyány-ucca), I. emelet jobb old. 1000

Ingatlan.

SZÖLLŐ cca 8 kat. hold Aradhegyalján 10 percre a villamos megállótól, új kolnával, teljes felszereléssel eladó. Cim az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 4286

ELADÓ HAT HOLDAS GAJI SZÖLŐ értékezhetni Dr. Szalai Vilmos ügyvédnél Aradon. 4285

MAGANHAZ ES TÉGLAGYAR vidéken külön-külön is eladó. Cim „Uranul” iroda Arad főpostával szemben. 16042

Komoly vevőim

részere keresek bér- és magán-házakat, szőlőket és földet.

HAASZ IRODA ARAD, Str. Románului 5. (Zrinyi-ucca)

Üzletek.

SZARAZ pincehelyiség kiadó. Arad, főpostával szemben. 4289

Oktatás.

GÉPIRÁSI TANFOLYAM Underwood Royal Remington stb. legelterjedtebb gépeken tizuj rendszer Szegfű írógépvállalat Arad Piata Luther (Luther-telefon) 111. 1660

Aradon 10 éve fennálló

mozgószínház, vendéglő és étterem

berendezés, ingattal együtt eladó

Felvilágosítást ad délelőtt 8-10-ig **Mészáros Béla,** Arad, Calea Șaguna 82. (Varjașy Lajos-ucca). 4275

Birtokvevők figyelmébe!

86 kat. hold prima, kisajátítás alól mentesített síkbirtok, melyből 25 kat. hold erdő, legjobb buzatermő helyen, hozzátartozó 8 szobás kastélyval, sok gazdasági épülettel, dus holtfelszereléssel együtt, egymillió ötvénezer Lejért eladó. — Megbízott: Albert Haasz irodája, Arad, Strada Románului 5. (Zrinyi-ucca). 16521

Belvárosban

3 lakásos kertes ház, 4 szobás fürdőszobás elfoglalható lakással, előnyös árban eladó. Megbízott: **HAASZ** irodája, Arad, Strada Románului 5 (Zrinyi-ucca). 16521

Erdőkitermelést

vennek vagy **társulnák,** ahol már bizonyos mennyiségű kitermelés bükkszász állomány van. Részletes ajánlatokat „Erdőkitermelés” jelleg alatt Wallinger hirdetője Arad, Str. Unirei (Fábrián G.-u.) 13., továbbit. 15072

Jövedelmező szabadalmazott találmányomra nagyobb összeggel

társulnák.

Vegyészeti gyárosok vagy mérnökök előnyben, csak szóbelileg o) o tárgyalok. o) o

Cim az Aradi Közlöny kiadóhivatalában

Szeszfőző kerestetik a Regátba,

fixfizetés, lakás, világítás és egyéb természetbeni járandóságok ellenében. — Csakis elsőrendű szakemberek vételnek figyelembe, akik az összes gabona-nemekkel, valamint a Melasse-val önállóan dolgozni tudnak. — Ajánlatok bizonyítványokkal, az eddigi működési hely és nyelvismeret feltüntetésével

„RADOR PUBLICITATE” CLUJ, címre intézendők.

Államjövédékek hivatala.

Temesvári gyufagyár igazgatósága.

Hirdetmény.

Közütdomására hozzuk, hogy a Timisoaran a strada Camelei 13. a. levő gyufagyár igazgatóságának a következő takarmányokra van szük sége:

1. 6000 kgr. zab,
2. 11.000 kgr. széna,
3. 7.000 kgr. buzaszalma, bérmentve átadva a gyár udvarán.

A takarmányok 1924. évi elsőrendű minőségűek tökéletesen szárazak és penész vagy egyéb kórokozók mentesek legyenek.

A széna réti legyen s nem szabad, hogy kákanemű fü legyen benne. Azon vállalkozók, akik ezt a takarmányt egészben vagy részben szállítani hajlandók, — legkésőbb augusztus hó 11-én d. e. 10 óráig tegyék meg ajánlataikat.

Az ajánlat ezen gyár igazgatójánál zárt borítékban a fent megállapított napokon és órában nyújtandó be a mikor is azt nyílt ülésen fölbontják.

Az ajánlat postán is elküldhető. Ezen esetben zárt borítékban a mi címünkre küldendő még pedig ajánlat, és legkésőbb a mondott napon és órában kell beérkeznie.

Az ajánlatnak a következő feliratot kell viselnie a borítékban, mely nélkül az ajánlatot nem fogjuk figyelembe venni:

„Takarmányajánlat 1924. aug. 11-iki árverés-re. (Ofiarta pentru furage, licitatie 11 August 1924.)

Az ajánlat 1 leu knestári és 50 bani segélybéllyel átadandó el, az árat pedig kgrammonként leiben kell feltüntetni minden anyag jobb oldalán bérmentve, átadva a gyár udvarán.

Az ár változatlanul érvényes az egész szállítmány átadásáig.

Az ajánlat mellé teendő óvadékképpen a felajánlott takarmány értékének 3%-a készpénzben, vagy garantált állami értékekben,

Megrendelés esetén a megbízottinak 5 napon belül írásban kell igazolnia, a közlés napjától számítva, kiegészítve az óvadéket 10%-ra megrendelés összértékéből és 40 lejről szóló pénzügyigazgatósági elismervénnyel tevén le a megfelelő szerződés megkötése v gett.

A megbízás igazolásának elmuadása és az óvadéknak 10 százalékra való ki nem egészítése maga után vonja a megbízás megsemmisítését és a 3 százalékos óvadék elvesztését.

A fizetés azonnal eszközölhető a teljes szállítmány átadása és átvétele után 3 példányban kiállított 1 lej 50 bani bélyeggel ellátott számla ellenében, melyből 10% iktatási díj címén levonatik.

A végleges óvadék hasonlóképp azonnal kiadható az egész szállítmány átadása után a fent megállapított feltételek mellett.

Az ajánlat az árverés napjától számított 30 napig érvényes.

A bélyegtelen és más mint a fenti feltételeket tartalmazó ajánlat nem vétetik figyelembe.

A gyár igazgatóság.

4278

Prima csemegeeszalámi **rudvételnél kg.-ként 160 Lej** Pálffy és Lucullus csemegeüzletében, Aradon.

Központi Kertben Aradon ma és minden este 10 órakor szenzációs műsor